



#### Telif Hakkı

© 2022 Sanford, L.P. Tüm hakları saklıdır.

Bu belgenin veya yazılımın hiçbir bölümü, Stanford, L.P.'nin yazılı izni olmaksızın hiçbir biçimde veya surette çoğaltılamaz ya da aktarılamaz veya başka bir dile çevrilemez.

#### Ticari markalar

DYMO ve RHINO, ABD ve diğer ülkelerde tescilli ticari markalardır. Tüm diğer ticari markalar, ilgili hak sahiplerine aittir.

# İçindekiler

Yeni Yazıcınız Hakkında	6
Başlarken	6
Gücü Bağlama	6
Pilleri Takma	6
İsteğe Bağlı Güç Adaptörünü Bağlama	6
İsteğe Bağlı Pil Paketini Takma	6
Isteğe Bağlı Pil Paketini Çıkarma	7
Pil Paketini Şarj Etme	7
Etiket Kartuşunu Takma ve Çıkarma	7
Etiket Genişliğini Ayarlama	7
Dil Seçme	7
Ölçü Birimini Seçme	8
Yazıcınızı Tanıma	8
Güç	8
LCD Ekran	8
Arka Isiği Kullanma	
Fkran Kontrastini Avarlama	
Basik Cubuču	8
CAPS	8
	q
Fecane Tusu	0q
Cozimo Tuslari	0
Backepace Tueu	
	9
Etiket Oluşturma	
Etiket Ekleme	9
Etiket Kaldırma	9
Etiket Yazdırma	9
Etiket Biçimlendirme	10
Metin Boyutunu Değiştirme	10
Metin Biçimini Değiştirme	10
Metni Döndürme	10
Metni Hizalama	10
Çok Satırlı Etiketler Oluşturma	10
Úluslararası Karakterleri Kullanma	10
Endüstriyel Etiket Olusturma	10
Sabit Uzunlukta Etiketler Olusturma	
Tel/Kablo Etiketleri Olusturma	11
Bayrak Etiketler Olusturma	11
Kesici Fiketi Olustuma	11
Modil Etiketleri Oluşturma	11
Frikat Tiirvinü Dağıstirma	10
Datkoulait kuilaililla	10
Barkod Ekieme	
Barkod Dizenieme	
Ozel Varsayılanları Kullanma	12
Özel Varsayılanları Ayarlama	12
Özel Varsayılanları Değiştirme	13
Ozel Varsayılanları Kapatma	13
Etiket Serisi Oluşturma	13
Kitaplığı Kullanma	13
Simgeleri Kullanma	
Terimleri Kullanma	
Kitapliğa Terim Ekleme	13

Etikete Terim Ekleme
Kitaplıktan bir Terim Silme
Etiketlerim'i Kullanma
Etiket Kaydetme
Etiket Çağırma
Etiket Silme
Sık Kullanılan Tuşunu Kullanma
Sık Kullanılanlar Listesine Öğe Ekleme
Sık Kullanılanlar Listesinden Öğe Ekleme
Sık Kullanılanlar Listesinden Öğe Silme
Yazdırma Seçenekleri
Birden Fazla Kopya Yazdırma
Birden Fazla Kopyayı Harmanlama
Hücreler Arasında Ayrıcı Çizgi Yazdırma15
Etiketler Arasında Duraklama
Etiketi İlerletme
Yazdırma Kontrastını Ayarlama
Yazıcınızı Temizleme
Simgeler
Öklar ve K. Parantez
Tehlike ve Uyan
Pro AV ve Güvenlik
Rakamlar
Para Birimi
Elektrik
Terimler
Audio (Ses)
Video (Video)
Security (Güvenlik)
Sorun Giderme
Güvenlik Uyarıları (kit modeli)



#### Şekil 1 RHINO 4200 Etiket Yazıcısı

- **1** Güç konektörü
- 2 Etiket çıkış yuvası
- 3 LCD Ekran
- 4 Kesici tuşu
- 5 Yazdır
- 6 Tamam
- 7 Gezinme
- 8 Backspace

- 9 Enter
- **10** Sık kullanılanlar
- 11 Ekle/Kaldır
- **12** Özel/Ayarlar
- 13 Seri/Besle
- 14 Kitaplık/Kaydet
- 15 Boyut/Biçemler
- 16 Caps

- 17 Ara çubuğu
- **18** Alt
- 19 Kısayol Tuşları
- 20 Escape
- 21 Temizle
- 22 Güç
- 23 Arka ışık

# Yeni Yazıcınız Hakkında

Yeni RHINO 4200 etiket yazıcınız ile çok çeşitli yüksek kalitede etiket oluşturabilirsiniz. Etiketlerinizi farklı boyutlarda ve biçemlerde yazdırmayı seçebilirsiniz. Yazıcı 6 mm (1/4"), 9 mm (3/8"), 12 mm (1/2") veya 19 mm (3/4") enlerinde RHINO Endüstriyel etiket kartuşları kullanır. RHINO etiket kartuşları, esnek naylon, kalıcı polyester, vinil, yapışmaz etiket ve ısıyla büzülen borular gibi çok çeşitli malzemelerden yapılmış olarak da mevcuttur.

Yazıcınızla ilgili etiket ve aksesuarların tüm çeşitleri hakkında bilgi almak için, **www.dymo.com** web sitesini ziyaret edin.

#### Garanti Kaydı

Etiket yazıcınızı çevrimiçi kaydetmek için **www.dymo.com/register** web sitesini ziyaret edin. Kayıt işlemi sırasında, pil bölmesinin içinde bulunan seri numarası gerekecektir.

## Başlarken

Yazıcınızı ilk kez kullanmaya başlamak için bu bölümdeki talimatları uygulayın.

## Gücü Bağlama

Yazıcı pille veya AC gücüyle çalıştırılabilir. İsteğe bağlı şarj edilebilir pil paketi veya AC güç adaptörü edinme hakkında bilgi almak için, **www.dymo.com** web sitesini ziyaret edin.

Dotimum güç için, isteğe bağlı şarj edilebilir Lityumiyon pil paketi veya AC güç adaptörü kullanın.

Güçten tasarruf etmek için yazıcı, iki dakika işlem yapılmadığında bekleme moduna geçer ve beş dakika işlem yapılmadığında otomatik olarak kapanır.

#### Pilleri Takma

Yazıcı, altı tane AA alkalin pille çalıştırılabilir.

#### Pilleri takmak için

1 Pil bölmesi kapağını çıkartmak amacıyla yazıcının arkasındaki tırnağa basın. Bkz. Şekil 2.



Şekil 2

- 2 Pilleri kutup işaretlerine (+ ve -) bakarak takın. Bkz. Şekil 2.
- 3 Pil bölmesi kapağını yerine takın.

#### Önlemleri

- Eski ve yeni pilleri birlikte kullanmayın.
- Alkalin, standart (karbon çinko) veya şarj edilebilir (ni-cad, ni-mh vb.) Pilleri karıştırmayın.
- Etiketleme makinesi uzun süre kullanılmayacaksa pilleri çıkarın.

#### İsteğe Bağlı Güç Adaptörünü Bağlama

Yazıcı isteğe bağlı güç adaptörü kullanır (DYMO Switching Adapter 9V DC 2A). Güç adaptörü isteğe bağlı pil paketi takılıyken bağlandığında, pil paketi şarj olur.

Yalnızca bu kullanıcı kılavuzunda listelenen güç adaptörlerini kullanın:

Dee Van Enterprise Co., Ltd.'nin adaptör modeli DSA-18PFM-09 Fc 090200 (not: "c", EU, UP, UK, US, UJ, JP, CH, IN, AU, KA, KR, AN, AR, BZ, SA, AF veya CA olabilir).

Lityum-iyon pil paketini kullanmadan önce güç adaptörünün bağlantısının kesildiğinden emin olun.

#### Güç adaptörünü bağlamak için

1 Güç adaptörünü yazıcının üstündeki güç konektörüne takın. Bkz Şekil 3.



#### Şekil 3

2 Güç adaptörünün diğer ucunu bir elektrik prizine takın.

#### İsteğe Bağlı Pil Paketini Takma

Yazıcı isteğe bağlı şarj edilebilir, Lityum-iyon pil paketi (DYMO Li-iyon Pil 7,2 V 1.400 mAh 10.08 Wh).

Lityum-iyon pil paketini kullanmadan önce güç adaptörünün bağlantısının kesildiğinden emin olun.

#### Pil paketini takmak için

1 Pil bölmesi kapağını çıkartmak amacıyla yazıcının arkasındaki tırnağa basın. Bkz. Şekil 4.



Şekil 4

- 2 Kutup işaretlerine bakarak pil paketini pil bölmesine takın. Bkz. Şekil 4.
- 3 Pil bölmesi kapağını yerine takın.

Sayfa sayfa 20'de bulunan Lityum-iyon Güvenlik Uyarılarını okuduğunuzdan emin olun.

#### İsteğe Bağlı Pil Paketini Çıkarma

Yazıcı uzun süre kullanılmayacaksa, pil paketini çıkartın.

Lityum-iyon pil paketini kullanmadan önce güç adaptörünün bağlantısının kesildiğinden emin olun.

#### Pil paketini çıkarmak için

- 1 Güç adaptörünü fişten çekin.
- 2 Pil bölmesi kapağını çıkartmak amacıyla yazıcının arkasındaki tırnağa basın.
- 3 Pil bölmesinden pil paketini çıkarın.

Sayfa sayfa 20'de bulunan Lityum-iyon Güvenlik Uyarılarını okuduğunuzdan emin olun.

#### Pil Paketini Şarj Etme

Pil paketi, yazıcı güç adaptörüyle bir güç kaynağına bağlı olduğu sürece otomatik olarak şarj olur. Pil paketinin ilk kez şarj edilmesi yaklaşık sekiz saat sürer; pil paketinin yeniden şarj edilmesiyse, yaklaşık iki saat sürer.

## Etiket Kartuşunu Takma ve Çıkarma

Yazıcınız bir starter etiket kartuşuyla birlikte verilmektedir. İlave etiket kartuşu satın alma bilgileri için, **www.dymo.com** web sitesini ziyaret edin.



**Dikkat** : Kesici bıçak oldukça keskindir. Etiket kutusunu değiştirirken, parmaklarınızı ve vücudunuzun diğer kısımlarını kesici bıçaktan uzak tutun, kesici düğmesine basmayın.

#### Etiket kartuşunu takmak için

- 1 Yazıcının arkasındaki etiket kartuşu kapağını nazikçe kaldırın.
- 2 Etiketin ve bandın, kartuş ağzı çapında gerili olduğundan ve etiketin etiket kılavuzların arasından geçtiğinden emin olun.

Gerekirse, bandı sıkıştırmak için bant geri sarma makarasını saat yönünde döndürün.

3 Kartuşu, etiket ve bant, etiket kılavuzlarının arasına gelecek şekilde yerleştirin. Bkz. Şekil 5.



#### Şekil 5

- 4 Kartuş yerine oturana kadar kartuşa sıkıca basın. Etiket sıkışmalarını önlemek için, etiket kartuşunun her iki tarafının yerine oturduğundan emin olun.
- 5 Etiket kartuşu kapağını kapatın.

#### Etiket kartuşunu çıkarmak için

- 1 Yazıcının arkasındaki etiket kartuşu kapağını nazikçe kaldırın.
- 2 Etiket kartuşunu nazikçe çıkartın.
- **3** Yeni etiket kartuşunu yukarıda açıklandığı gibi yerleştirin.
- 4 İstenildiğinde yeni etiket kartuşunun genişliğini seçin.

## Etiket Genişliğini Ayarlama

Yazıcıya yeni bir etiket kartuşu taktığınızda, etiket genişliğini ayarlamanız istenerek, yazıcının halihazırda hangi etiket boyutunu kullandığınızı bilmesi sağlanır. Etiket tasarlamak için kullandığınız özelliklerden bazıları etiket genişliğine bağlıdır. Etiket genişlik ayarını Ayarlar menüsünden istediğiniz zaman değiştirebilirsiniz.

#### Etiket genişliğini ayarlamak için

- 1 ALT + CUSTOM tuşlarına basın.
- 2 Yazdırma seçenekleri'ni seçin ve oκ tuşuna basın.
- 3 Etiket genişliği'ni seçin ve οκ tuşuna basın.
- Halihazırda yazıcıda bulunan etiketin genişliğini seçin ve οκ tuşuna basın.

## Dil Seçme

Gücü ilk kez açtığınızda, istediğiniz dili seçmeniz istenir. Varsayılan dil ayarı İngilizce'dir.

Özel karakterler, menü metni, vs. gibi dille ilgili birkaç yazıcı özelliği, dil ayarıyla belirlenir. Dil seçimini Ayarlar menüsünden istediğiniz zaman değiştirebilirsiniz.

#### Dil seçmek için

- ALT + CUSTOM tuşlarına basın. 1
- 2 Sistem'i seçin ve **ok** tuşuna basın.
- **3 Language**'ι (Dil) seçin ve **οκ** tuşuna basın.
- 4 Dili seçin ve **οκ** tuşuna basın.

## Ölçü Birimini Seçme

Gücü ilk kez açtığınızda, istediğiniz ölçü birimini seçmeniz istenir. Milimetre veya inç cinsinden çalışmayı seçebilirsiniz. Ölçü birimi seçimini Ayarlar menüsünden istediğiniz zaman değiştirebilirsiniz.

## Ölcü birimini secmek icin

- ALT + CUSTOM tuşlarına basın. 1
- 2 Sistem'i seçin ve **οκ** tuşuna basın.
- 3 Birimler'i seçin ve ок tuşuna basın.
- 4 mm veya inc (")'i secip, **οκ** tuşuna basın.

# Yazıcınızı Tanıma

Yazıcınız üzerindeki özellik ve işlev tuşlarının yerlerini öğrenin. Bkz. Şekil 1 sayfa 5. Aşağıdaki bölümler bu özelliklerin her birini ayrıntılı olarak ele almaktadır.

## Güc

<sup>b</sup> tuşu gücü açar ve kapatır. Güçten tasarruf etmek için, yazıcınız beş dakika işlem yapılmadığında otomatik olarak kapanır.

Yazıcı kapandığında, geçerli etiket ve ayarlar, yazıcının bir sonraki açılışında hatırlanır. Piller ve güç adaptörü aynı anda çıkartılırsa, ayarların bazıları hatırlanır; fakat geçerli etiket dosyası kaybolur ve gücü yeniden bağlayıp yazıcıyı açtığınızda etiket genişliğini yeniden ayarlamanız gerekir.

## LCD Ekran

LCD ekranında, geçerli etiket türünü gösteren bir başlık cubuău ile üstünde ve saă tarafında en son secilen özellikleri gösteren özellik göstergeleri bulunur. Özellik göstergeleri seçildiğinde siyah görünür. Bkz. Şekil 6.



#### Şekil 6

- 1 Başlık çubuğu
- 6 Hata göstergesi 7 Pil göstergesi
- 2 Döndürme göstergesi 3 Hizalama göstergesi
- 4 Caps göstergesi
- 5 ALT göstergesi
- 9 Metin biçemi göstergeleri

8 Metin boyutu göstergeleri

Girdiğiniz metin, tanımlanan etikete sığmadığında, metnin sığmayan kısmı gölgelendirilir. Sığmayan metin bulunan etiketi yazdırmaya çalıştığınızda, fazla gelen bölüm vazdırılmaz.

#### Arka Işığı Kullanma

Aydınlatmanın yetersiz olduğu koşullarda, ekranı görmeyi kolaylastırmak icin arka ısığı acabilirsiniz.

Güçten tasarruf etmek için, 15 saniye işlem yapılmadığında arka ısık otomatik olarak söner. Herhangi bir tusa basıldığında, arka ışık yeniden yanar. Arka ışık tuşu, ışığı açma ve kapatma düğmesi olarak çalışır.

Arka ısık zamanlayıcısını Ayarlar menüsünden artırabilir veya azaltabilirsiniz.

#### Arka ışığı açmak veya kapatmak için

₩ tuşuna basın.

#### Arka ışık zamanlayıcısını ayarlamak için

- ALT + CUSTOM tuşlarına basın. 1
- **Sistem**'i seçin ve **ok** tuşuna basın. 2
- Arka ışık zamanlayıcısı'nı seçin ve ok tuşuna 3 basın.
- Arka ışık zamanlayıcısının süresini artırmak veya 4 azaltmak için 🚺 veya 🔽 tuşuna basın. Zamanlayıcıyı 5 ila 30 saniye olarak ayarlayabilirsiniz.
- 5 οκ tuşuna basın.

## Ekran Kontrastını Ayarlama

Arka ışığa ek olarak, ekran kontrastını farklı aydınlatma koşulları için ayarlayabilirsiniz.

#### Ekran kontrastını ayarlamak için

- custon tuşlarına basın. 1 ALT +
- Sistem'i seçin ve **οκ** tuşuna basın. 2
- Ekran kontrastı'nı seçin ve **o**k tuşuna basın. 3
- Kontrastı artırmak veya azaltmak için 🕨 veya 🖪 4 tuşuna basın.
- 5 **OK** tuşuna basın.

#### Başlık Çubuğu

Başlık çubuğu geçerli etiket türünü gösterir. Bazı etiket türlerinde, barkod türü veya boyutu gibi ek bilgiler de gösterilir.



## CAPS Modu

🔨 tapsi tuşu, büyük harf yazmayı açar ve kapatır. CAPS modu açıldığında, ekranda CAPS göstergesi görünür ve girdiğiniz tüm harfler büyük yazılır. Fabrika varsayılan avarında, CAPS modu açıktır. CAPS modu kapatıldığında, girdiğiniz tüm harfler küçük yazılır.

#### CAPS modunu açmak ve kapatmak için

★ CAPS tuşuna basın.

# ALT Tuşu

tuşu, tuşun üzerinde yazılı bulunan işlevi veya simgeyi seçmek için kullanılır. Örneğin, <sup>9</sup> tuşuna bastığınızda, ekranda 9 rakamı görünür; fakat at tuşunun ardından <sup>9</sup> tuşuna bastığınızda, ekranda bir yıldız (\*) simgesi görünür.

## Escape Tuşu

tuşu, bir işlemi iptal eder veya bir menüden seçim yapmadan çıkar.

## Gezinme Tuşları

Gezinme tuşları aşağıdaki gibi çalışır:

Tuş	İşlev
	Ekranda bir karakter sola ilerler. Önceki menüye
	döner (ayrıca 📧 tuşunu da kullanabilirsiniz).
	Çok hücreli bir etikette bir hücre sola ilerler.
	Ekranda bir etiket sola ilerler.
	Ekranda bir karakter sağa ilerler. Sonraki menü
	düzeyine ilerler (ayrıca <b>ок</b> tuşunu da
	kullanabilirsiniz).
	Çok hücreli bir etikette bir hücre sağa ilerler.
	Ekranda bir etiket sağa ilerler.
	Öğe listesinde yukarı ilerler.
	Öğe listesinde aşağı ilerler.
ОК	Bir menü öğesini seçer.

## Backspace Tuşu

+ tuşu imlecin solundaki karakteri siler.

## Clear Tuşu

tuşu, geçerli tüm metin ve biçimlendirme ayarlarını temizleyerek, ekranı Genel etiket türüne döndürür.

## Kesici Tuşu

Stuşu, etiketi keser. Birden fazla etiket yazdırıldığında, yazıcı her bir etiketi yazdırdıktan sonra duraklayarak etiketi kesmenizi sağlar. Bu özelliği kapatarak, birden fazla etiketin kesintisiz olarak yazılmasını sağlayabilirsiniz. Bkz. **Etiketler Arasında Duraklama** sayfa 15.

## Kısayol Tuşları

Belirli etiket türleri oluşturmak, barkod eklemek ve metinleri biçimlendirmek için birkaç Kısayol Tuşu vardır. Bu Kısayol Tuşları, bu Kullanım Kılavuzu'nun sonraki bölümlerinde ayrıntılı olarak açıklanmaktadır.

# Etiketlerle Çalışma

Tek bir etiket veya bir etiket grubu oluşturabilirsiniz. Bir etiket grubu, etiketlerin geçerli etikete eklenmesi veya otomatik olarak serileştirme kullanılmasıyla manuel olarak oluşturulabilir. Serileştirme kullanımı hakkında bilgi için, bkz. **Etiket Serisi Oluşturma** sayfa 13.

## Etiket Oluşturma

Yazıcı, güç kapatıldığında üzerinde çalışmış olduğunuz en son etiketi hatırlar. Yeni bir etiket oluşturmadan önce o etiket metnini ve biçimlendirmeyi temizlemeniz gerekir.

## Yeni bir etiket oluşturmak için

- 1 Gerekirse, 🖙 tuşuna basarak önceki etiketi ve biçimlendirmeyi ekrandan temizleyin.
- 2 Klavyeyi kullanarak metin girin.
- Metin boyutu ve biçemini biçimlendirin.
   Bkz. Etiket Biçimlendirme sayfa 10.
- İsteğe bağlı olarak, etiketi kitaplığa kaydedin.
   Bkz. Etiket Kaydetme sayfa 14.

## Etiket Ekleme

Geçerli etiketten önce veya sonra etiket ekleyebilirsiniz.

#### Etiket eklemek için

- **1 REMOVE** tuşuna basın.
- 2 Aşağıdakilerden birini seçin:
  - İmleç konumunun soluna etiket eklemek için Sol.
  - İmleç konumunun sağına etiket eklemek için Sağ.
- 3 οκ tuşuna basın.

Ekranda geçerli etiketin sağına veya soluna yeni bir boş etiket eklenir.

▶ ve tuşlarına basarak etiketler arasında dolaşabilirsiniz.

## Etiket Kaldırma

Geçerli gruptan bir etiket kaldırabilirsiniz.

#### Etiket kaldırmak için

- 1 ALT + REMOVE tuşlarına basın.
- 2 Aşağıdakilerden birini seçin:
  - Gruptaki tüm etiketleri kaldırmak için Tümü.
  - Geçerli imleç konumundaki etiketi kaldırmak için
     Geçerli.
- 3 οκ tuşuna basın.

Seçilen etiketler ekrandan kaldırılır.

## Etiket Yazdırma

Bir etiket grubunu yazdırdığınızda, tüm etiketlerin mi yoksa sadece gruptaki geçerli etiketin mi yazdırılacağını seçebilirsiniz.

#### Etiketleri yazdırmak için

1 PRINT tuşuna basın.

Bir etiket grubu yazdırıyorsanız, Yazdırma menüsü görüntülenir.

- 2 Aşağıdakilerden birini seçin:
  - Gruptaki tüm etiketleri yazdırmak için Tümü.
  - Geçerli imlecin bulunduğu etiketi yazdırmak için
     Geçerli.

- 3 ок tuşuna basın.
  - Seçilen etiketler yazdırılır.
- 4 🎾 düğmesine basın ve etiketleri çıkartın.

# Etiket Biçimlendirme

Etiketlerinizin görünüşünü iyileştirmek için bir dizi biçimlendirme seçeneğini kullanabilirsiniz.

## Metin Boyutunu Değiştirme

Metni etiketinizde birkaç boyutta yazdırabilirsiniz: 6, 8, 12, 16, 18, 22, 24, 32, 50 punto ve MAKS. Seçilen metin boyutu, bir etiket grubundaki tüm etiketlerde bulunan metinlerin tamamına uygulanır.

Kullanabileceğiniz metin boyutu, etiket için ayarlanmış genişliğe ve oluşturduğunuz etiket türüne bağlıdır.

Ayrıca metin boyutu olarak Otomatik seçeneğini seçebilirsiniz. Otomatik seçeneği seçildiğinde, en ideal metin boyutu, oluşturduğunuz etiketin boyuna ve enine göre otomatik olarak belirlenir. Otomatik metin boyutu seçildiğinde MAKS yazı tipi kullanılmaz.

## Metin boyutunu ayarlamak için

styles tuşuna basın.

syzes tuşuna her bastığınızda, kullanılabilecek sonraki metin boyutu seçilir.

## Metin Biçimini Değiştirme

Metni etiketinizde birkaç biçimde yazdırabilirsiniz: kalın, eğik, altı çizili, kutulu ve dar. Seçilen metin biçimi, simgelerin çoğu dahil, etiket grubundaki tüm etiketlerde bulunan tüm metinlere uygulanır.

## Metin biçimini ayarlamak için

- 1 ALT + STYLES tuşlarına basın.
- 2 İstenilen metin biçemini seçin ve οκ tuşuna basın.
- 3 Seçilen biçemi açmak veya kapatmak için **Açık**'ı veya **Kapalı**'yı seçin.
- 4 οκ tuşuna basın.

## Altı çizili bir 6 veya 9 karakteri eklemek için

 6: veya 9\* tuşuna basın ve ekranda 6 veya 9 görünene kadar basılı tutun οκ.

## Metni Döndürme

Metni etiketinizde dört döndürmeden biriyle yazdırabilirsiniz: yatay, dikey, 90 derece ve ayna (metin aynada olduğu gibi ters görünür).

Aşağıdaki tablo, farklı türde etiketlerde bulunan metin döndürmelerini göstermektedir.

Etiket	Yatay	Dikey	90 Derece	Ayna
Türü	abc	വവ	abc	abc
Genel	Х	Х	Х	Х
Sabit	Х	Х	Х	Х
Bayrak	Х		Х	
Tel/Kablo	Х		Х	
Modül	Х			
Kesici			Х	

Barkod etiketleri yalnızca yatay olarak yazdırılır.

## Metni döndürmek için

ROTATE tuşuna basın.

ROTATE tuşuna her bastığınızda, kullanılabilecek sonraki döndürme seçeneği seçilir.

## Metni Hizalama

Yazdırılacak metni etiketinizde sola veya sağa hizalandırabilirsiniz. Ortaya hizalama varsayılan ayardır.

## Metni hizalamak için

ALT +

•

ROTATE tuşlarına basın.

 Image: Automatic for the second se

Modül ve kesici etiketler sadece ortaya hizalamayı kullanır.

## Çok Satırlı Etiketler Oluşturma

Bir etikete maksimum beş satır yazdırabilirsiniz.

Etikete yazdırabileceğiniz satır sayısı seçmiş olduğunuz etiket genişliğine bağlıdır.

Etiket	6 mm	9 mm	12 mm	19 mm
Genişliği	(1/4")	(3/8")	(1/2")	(3/4")
Satır Sayısı	1	3	3	5

Ekranda bir defada sadece tek satır metin görüntülenir. Birden fazla satır arasında dolaşmak için gezinme tuşlarını kullanın.

## Çok satırlı etiket oluşturmak için

- 1 İlk satırın metnini girin ve 🖵 tuşuna basın.
- 2 Sonraki satırın metnini girin.
- 3 Her bir ek satır için bu adımları tekrarlayın.

## Uluslararası Karakterleri Kullanma

Yazıcı, RACE teknolojisi kullanarak genişletilmiş Latin karakterleri destekler. Bir cep telefonu tuş takımını kullanmaya benzer şekilde, bir harf tuşunun basılı tutulması o harfin tüm çeşitlerini görüntüler.

Örneğin, dil olarak Fransızca seçip, **a** harfini basılı tuttuğunuzda, **a à á â ã ä å** ve mevcut tüm varyasyonlarda diğer karakterleri görürsünüz. Varyasyonların görüntülenme sırası, seçmiş olduğunuz dile bağlıdır.

# Endüstriyel Etiket Oluşturma

Tel/kablo sarım, bayrak, kesici veya modül gibi özel endüstriyel uygulamalar için hızla etiket oluşturabilirsiniz. Ayrıca sabit bir etiket uzunluğu oluşturabilirsiniz. Her bir etiket türü için Kısayol Tuşları vardır.

Geçerli etiket türü Başlık çubuğunda görüntülenir. Varsayılan olarak, etiket türü özel bir biçimlendirmeye sahip olmayan ve metnin ortaya hizalandığı Genel etikettir ve uzunluğu metin miktarına göre otomatik olarak belirlenir. Bir Kısayol Tuşuna bastığınızda geçerli etiket türü daima seçili etiket türü olarak değişir. Örneğin, Bayrak etiket türünü seçtiyseniz ve daha sonra bir Genel etiket oluşturmaya karar verirseniz, Bayrak ayarlarını kaldırmak ve Genel etiket türüne dönmek için Genel tuşuna basmanız yeterlidir.

Her bir etiket türü için özel varsayılanların ayarlanması ile ilgili bilgi için, bkz. **Özel Varsayılanları Kullanma** sayfa 12.

## Sabit Uzunlukta Etiketler Oluşturma

Normalde, etiketin uzunluğu girilen metnin uzunluğuna göre belirlenir. Fakat bir etiketin belirli bir amaç için metnin uzunluğuna bakılmaksızın sabit bir uzunlukta olmasını isteyebilirsiniz.

Varsayılan sabit uzunluk 25 mm (1,0")'dir. Sabit uzunluk ayarında yapacağınız değişiklikler, yeni bir ayar yapılana kadar geçerli kalır.

#### Etiketi uzunluğunu ayarlamak için

- 1 ALT + GENERAL tuşlarına basın.
- 2 Etiket uzunluğunu seçin ve οκ tuşuna basın.

Sabit uzunluğa sığmayan metin ekranda gölgelendirilir ve yazdırılmaz.

## Tel/Kablo Etiketleri Oluşturma

Tel/kablo etiketi, telin veya kablonun etrafına yerleştirilir. Etiket metni, metin boyutunun ve etiket genişliğinin veya uzunluğunun izin verdiği kadar tekrarlanır.



#### Bir tel/kablo etiketi oluşturmak için

- 1 WIRE/CABLE tuşuna basın.
- 2 Kablonun çapını girin ve **οκ** tuşuna basın.

Birden fazla etiketi hızla oluşturmak için, bkz. **Etiket Serisi Oluşturma** sayfa 13.

## Bayrak Etiketler Oluşturma

Bayrak etiket, bir telin veya kablonun etrafına, etiketin metin kısmı kablodan dışarı uzanacak şekilde sarılır. Bayrak etiketler üzerindeki metin, kablonun etrafına sarılan orta bölümde boş bir kısım bırakılarak etiketin her iki ucuna otomatik olarak yazdırılır. Etiket kabloya



yapıştırıldığında, etiketin her iki ucu, arka arkaya gelecek şekilde yapıştırılarak bir kuyruk veya bayrak bırakılır. Ortaya çıkan sonuç, her iki taraftan okunabilen bir etikettir.

#### Bayrak etiketi oluşturmak için

- 1 ALT + WIRE/CABLE tuşlarına basın.
- 2 Bayrak türünü seçin ve ok tuşuna basın.

- 3 Aşağıdakilerden birini yapın:
  - Etiketin bayrak kısmı için uzunluk seçin.
  - Bayrak kısmının uzunluğunun metin miktarına göre otomatik olarak belirlenmesi için, OTOMATİK'i seçin.
- **4 OK** tuşuna basın.

Birden fazla etiketi hızla oluşturmak için, bkz. **Etiket Serisi Oluşturma** sayfa 13.

## Kesici Etiketi Oluşturma

Kesici etiket, bir kesici dizisini etiketlemek için kullanılan çok hücreli bir etikettir. Kesicinin yüksekliğini ve kesici sayısını seçip, her bir kesicinin metnini girin ve yazdırın. Ortaya çıkan sonuç, her bir kesici için metin bulunan uzun bir etikettir.



#### Bir kesici etiketi oluşturmak için

- **1 BREAKER** tuşuna basın.
- Kesici yüksekliğini seçin ve οκ tuşuna basın. Varsayılan kesici yüksekliği 25 mm (1,0")'dir.
- 3 Kesici sayısını seçin ve ok tuşuna basın.
- 4 Her bir kesicinin kutuplarını seçin ve οκ tuşuna basın.
- 5 Aşağıdakilerden birini seçin:
  - Boş kesicileri etiketin sonunda yazdırmak için **Açık**.
  - Boş kesicileri etiketin sonunda yazdırmamak için **Kapalı**.
- 6 οκ tuşuna basın.

Her bir kesici, ekranda bir çizgiyle ayrılır.

7 Her bir kesici için etikete metin girin.



Varsayılan olarak, bir kesici etiketi üzerindeki her bir hücre arasında ayırıcı bir çizgi yazdırılır. Ayırıcı çizgileri geçersiz kılmak için, bkz **Hücreler Arasında Ayrıcı Çizgi Yazdırma** sayfa 15.

Kesiciler için verileri otomatik olarak oluşturmak amacıyla, bkz. **Etiket Serisi Oluşturma** sayfa 13.

## Modül Etiketleri Oluşturma

Modül etiketi, farklı genişliklere sahip modül dizisini etiketlemek için kullanılan çok hücreli bir etikettir. Modülün genişliğini ve modül sayısını ayarlayıp, her bir modül için metin girin ve etiketi yazdırın. Münferit modüllerin genişliğini gerektiği gibi ayarlamak için çarpanları kullanabilirsiniz.



#### Modül etiketi oluşturmak için

- 1 ALT + BREAKER tuşlarına basın.
- 2 Modül uzunluğunu seçin ve oκ tuşuna basın. En küçük boyutlu modüle uyan uzunluğu seçin. Ardından çarpanları kullanarak, daha büyük olan münferit modüllerin boyutunu artırabilirsiniz. Varsayılan modül uzunluğu 17,5 mm (0,5")'dir.
- 3 Modül sayısını seçin ve or tuşuna basın.
- 4 Her bir modül için çarpan seçin ve οκ tuşuna basın.
- 5 Aşağıdakilerden birini seçin:
  - Boş modülleri etiketin sonunda yazdırmak için **Açık**.
  - Boş modülleri etiketin sonunda yazdırmamak için **Kapalı**.
- 6 οκ tuşuna basın.

Her bir modül, ekranda bir çizgiyle ayrılır.

7 Her bir modül için metin girin.

Modüller arasında dolaşmak için 🕨 ve 🔳 tuşlarına basın.

Varsayılan olarak, bir modül etiketi üzerindeki her bir hücre arasında ayırıcı bir çizgi yazdırılır. Ayırıcı çizgileri geçersiz kılmak için, bkz **Hücreler Arasında Ayrıcı Çizgi Yazdırma** sayfa 15.

Modüller için verileri otomatik olarak oluşturmak amacıyla, bkz. **Etiket Serisi Oluşturma** sayfa 13.

## Etiket Türünü Değiştirme

Bir etiket türü kullanarak etiket oluşturduğunuzda, verilerinizi kaydetmeden etiketin türünü kolayca değiştirebilirsiniz.

Bir etiket türünün verileri, yeni etiket türüne sığmazsa, sığmayan metin ekranda gölgelendirilir.

Kesici etiketi gibi çok hücreli bir etiketi, genel veya bayrak gibi tek hücreli bir etiket türüyle değiştirdiğinizde, her bir hücre yeni bir etiket haline gelir. Tüm boş hücreler silinir.

Çok hücreli etiket türünden, diğer bir çok hücreli etiket türüne geçtiğinizde, yeni etiket türünün aynı sayıda hücre içerdiğinden emin olun.

#### Etiket türünü değiştirmek için

- 1 Yeni etiket türü için Kısayol Tuşuna basın.
- 2 Yeni etiket türünün ayarlarını gerektiği gibi yapın.

## Barkodları Kullanma

Yazıcı, Code 39 ve Code 128 barkodlarını oluşturabilir. Aşağıdaki etiket türlerine barkod ekleyebilirsiniz:

Bayrak

Modül

Genel

Sabit uzunluk

Barkodlar, 6 mm (1/4") genişlikteki etiketlere yazdırılamaz.

Barkod, etiket boyunca yatay olarak yazdırılır. Küçük yazıcıdaki barkod metnini barkodun üstüne veya altına yerleştirebilirsiniz. İsteğe bağlı olarak, barkodun başına veya sonuna metin ekleyebilir ve barkodları serileştirebilirsiniz.

## **Barkod Ekleme**

Barkod metni, ekranda etiketin üzerinde diğer metinler gibi görünür. İmleç barkod metninin içine yerleştirildiğinde, barkod türü ve barkod metninin konumu başlık çubuğunda görüntülenir.

#### Barkod eklemek için

- 1 Aşağıdakilerden birini yapın:
  - Code 39 barkodu eklemek için, <u>CODE 39</u> tuşuna basın.
  - Code 128 barkodu eklemek için, ALT + CODE 39 tuşuna basın.
- 2 Barkod için metni ekrandaki barkodun içine girin ve
   Οκ tuşuna basın.
- Barkod metninin gösterilip gösterilmeyeceğini seçin ve οκ tuşuna basın.
- 4 Gerekirse, barkod metninin konumunu seçin ve οκ tuşuna basın.

Barkod ekranda metin olarak görünür.

#### Barkod Düzenleme

Varolan bir barkod için metin düzenleyebilirsiniz.

#### Barkod düzenlemek için

- tuşuna basın.
   Barkodu düzenlemek isteyip istemediğinizi soran bir mesaj görünecektir.
- οκ tuşuna basın.
   Varolan barkodun metni görüntülenir.
- **3** Barkod metnini düzenleyin ve **οκ** tuşuna basın.

## **Barkod Silme**

Barkod, etikette tek bir karakter olarak ele alınır.

#### Barkod silmek için

- 1 İmleci ekranda barkod metninin sonuna getirin.
- 2 ← tuşuna basın.

# Özel Varsayılanları Kullanma

Her etiket oluşturuşunuzda, oluşturmakta olduğunuz etiket türünün ayarlarını seçmeye yönlendirilirsiniz. Bununla birlikte, her bir etiket türü için özel varsayılanlar ayarlayabilirsiniz. Bir etiket türü için özel varsayılan ayarları oluşturulduktan sonra, söz konusu etiket türünü bu özel varsayılan ayarları kullanarak hızla oluşturabilirsiniz.

## Özel Varsayılanları Ayarlama

Her bir etiket türü için özel varsayılanlar ayarlayabilirsiniz.

#### Özel varsayılanları ayarlamak için

- 1 İstenen etiket türü için Kısayol Tuşuna basın ve etiket türü için gerekli ayarları girin.
- 2 **SETTINGS** tuşuna basın.

- **3** Etiket türünün ayarlarını istenildiği gibi yapın ve **ο**κ tuşuna basın.
- 4 Bu etiket türü için ayarları özel varsayılan olarak kaydetmek için **οκ** tuşuna basın.

Bu etiket türünü her oluşturduğunuzda, söz konusu varsayılan ayarlar kullanılır.

## Özel Varsayılanları Değiştirme

Bir etiket türü için özel varsayılan ayarları istediğiniz zaman değiştirebilirsiniz.

Ayrıca, özel varsayılan ayarları değiştirmeden özel varsayılan ayarlardan farklı ayarları kullanarak bir etiket oluşturabilirsiniz.

#### Özel varsayılanları değiştirmek için

- 1 İstenilen etiket türü için Kısayol Tuşuna basın.
- 2 **CUSTION** tuşuna basın.
- **3** Etiket türünün ayarlarını istenildiği gibi yapın ve **ο**κ tuşuna basın.
- 4 Aşağıdakilerden birini yapın:
  - Sadece geçerli etikete ait ayarları kullanmak için **Esc** tuşuna basın.
  - Bu etiket türü için ayarları yeni özel varsayılan olarak kaydetmek için **οκ** tuşuna basın.

#### Özel Varsayılanları Kapatma

Her bir etiket türü için özel varsayılanları ayrı ayrı açabilir veya kapatabilirsiniz.

#### Özel varsayılanları kapatmak için

- 1 ALT + CUSTOM tuşlarına basın.
- 2 Özel varsayılanlar'ı seçin ve οκ tuşuna basın.
- 3 Özel varsayılanlarını kapatacağınız etiket türünü seçin ve **οκ** tuşuna basın.
- 4 Hayır'ı seçin ve **ο**κ tuşuna basın.

## Etiket Serisi Oluşturma

Bir seri oluşturarak etiketleri otomatik olarak oluşturabilirsiniz. Bir başlangıç deseni oluşturup, ardından serinin artış oranı ve sayısını ayarlayın.

123'te 2 rakamı veya ABC'de B harfi gibi artırılacak karakteri seçerek herhangi bir rakamı veya harfi seri haline getirebilirsiniz. Örneğin, 123'te 2 seçilirse ve artış sayısı 3 olursa, ortaya çıkan etiket 123, 153, 183 vs. şeklinde yazdırılacaktır.

Harfler A'dan Z'ye ve a'dan z'ye ve rakamlar 0-9 şeklinde artırabilir. Seri oluşturma sırasında Z harfine veya 9 rakamına ulaşıldığında, artışı yükseltmek için bir harf veya rakam eklenir. Örneğin, Az, Aaa olarak artırılır, AZ, BA olarak ve A9, A10 olarak artırılır.

#### Serileştirmeyi kullanmak için

- 1 Etiketiniz için metin girin.
- 2 serial tuşuna basın.

İmlecin bulunduğu karakterin etrafında bir kutu görünür.

- 3 İmleci artırmak istediğiniz karaktere doğru taşımak için ◀ ve ▶ tuşlarına ve οκ tuşuna basın.
- Karakteri artırmak istediğiniz miktarı seçin ve οκ tuşuna basın.

10'a kadar adım adım artış seçebilirsiniz.

5 Kaç kez artırılacağını seçin ve **ok** tuşuna basın.

Serileri tamamlamak için ekrana gerektiği gibi yeni bir etiket eklenir.

Aynı serileştirilmiş etiketin birden fazla kopyasını yazdırmak için, bkz. **Birden Fazla Kopya Yazdırma** sayfa 15.

## Kitaplığı Kullanma

Kitaplıkta, etiketlerinizde kullanabileceğiniz bir dizi varsayılan simge ve terim bulunur. Ayrıca, kendinize ait özel terimleri ve sık kullanılan etiketleri kitaplığa kaydedebilirsiniz.

#### Simgeleri Kullanma

Yazıcı, etiketlerinize ekleyebileceğiniz bir dizi sık kullanılan simgeyi içerir. Simgeler aşağıdaki kategorilere ayrılmıştır:

Oklar/Köşeli ParantezlerRakamlarTehlike/UyarıPara BirimiPro AV/GüvenlikElektrik

Varsayılan simgelerin tam listesi için bkz. **Simgeler** sayfa 17.

Popüler simgelerin bir kısmına, artı bir rakam kullanılarak sayı tuşu takımından da erişilebilir. Örneğin,

**4** +4 basıldığında, bir açık köşeli parantezi ([) girilir.

#### Simge Ekleme

Bir etikete eklenen simgeler, girdiğiniz diğer karakterler gibi biçimlendirilebilir veya silinebilir.

#### Simge eklemek için

- **1 LIBRARY** tuşuna basın.
- **2 Simgeler**'i seçin ve **οκ** tuşuna basın.
- **3** Bir simge kategorisi seçin ve **ο**κ tuşuna basın.
- 4 İstenilen simgeyi seçin ve οκ tuşuna basın.

#### Terimleri Kullanma

Yazıcı, etiketlerinizde kullanabileceğiniz bir dizi sık kullanılan terimi içerir. Terimler aşağıdaki kategorilere ayrılmıştır:

Audio (Ses)	Security (Güvenlik)
Video (Video)	Terimlerim

Özel terimleri kitaplığın Terimlerim kategorisine de kaydedebilirsiniz.

Varsayılan terimlerin tam listesi için bkz. Terimler sayfa 18.

#### Kitaplığa Terim Ekleme

Kitaplığın Terimlerim kategorisine maksimum 25 özel terim kaydedebilirsiniz.

Barkod metni terim olarak kaydedilemez. Görünen metni barkoddan önce veya sonra ekleyebilir ancak birlikte ekleyemezsiniz.

#### Kitaplığa terim eklemek için

- Kitaplığa kaydedilecek metni girin.
   Etiketinizde barkod varsa, imleci kaydetmek istediğiniz metnin içerisine yerleştirin.
- 2 ALT + LIBRARY tuşlarına basın.
- **3 Terim**'i seçin ve **οκ** tuşuna basın.
- 4 Terim için bir konum seçin ve **οκ** tuşuna basın. Terim kitaplığın Terimlerim kategorisine eklenir.

#### Etikete Terim Ekleme

Etikete eklenen terimler tuş takımından girilen metin ile aynıdır. Terimler düzenlenebilir, biçimlendirilebilir veya silinebilir.

#### Etikete bir terim eklemek için

- 1 LIBRARY tuşuna basın.
- 2 Terimler'i seçin ve σκ tuşuna basın.
- 3 Bir terim kategorisi seçin ve ok tuşuna basın.
- 4 İstenilen terimi seçin ve **οκ** tuşuna basın.

#### Kitaplıktan bir Terim Silme

Önceden kaydedilmiş terimleri kitaplığın Terimlerim kategorisinden silebilirsiniz.

#### Bir terimi kitaplıktan silmek için

- **1 LIBRARY** tuşuna basın.
- **2 Terimler**'i seçin ve **Οκ** tuşuna basın.
- 3 Terimlerim'i seçin ve ок tuşuna basın.
- 4 Silinecek terimi seçin ve CLR tuşuna basın.
- 5 Terimi silmek için ok tuşuna basın.

Kitaplıktan bir terim veya etiket silindiğinde söz konusu terim veya etiket Sık Kullanılanlar listesinden de silinir.

#### Etiketlerim'i Kullanma

Yazıcınızda sık kullandığınız etiketlerinizi saklayabileceğiniz Etiketlerim bölümü bulunur. Kaydettiğiniz etiketleri istediğiniz zaman kullanmak üzere hızla çağırabilirsiniz.

#### Etiket Kaydetme

Sık kullanılan maksimum 25 etiketi kaydedebilirsiniz. Bir etiketi kaydettiğinizde, etiket metni ve tüm biçimlendirme kaydedilir.

#### Bir etiketi kaydetmek için

- 1 ALT + LIBRARY tuşlarına basın.
- 2 Etiket'i seçin ve ok tuşuna basın.
- **3** Etiket için bir konum seçin ve **οκ** tuşuna basın.
- 4 Etiket için bir ad girin ve οκ tuşuna basın.
   Etiket adı maksimum 20 alfanümerik karakter icerebilir.

Bir etiket grubunu kitaplığa kaydedemezsiniz. Etiket düzenleme ekranında birden fazla etiketiniz varsa, sadece imlecin bulunduğu etiket kaydedilir.

#### Etiket Çağırma

Bir etiket kitaplığa kaydedildiğinde, etiketi yazdırmak veya düzenlemek için çağırabilirsiniz. Çağrılan etiket, ekranda geçerli etiketin yerini alır.

#### Etiket çağırmak için

- **1 LIBRARY** tuşuna basın.
- 2 Etiketlerim'i seçin ve οκ tuşuna basın.
- **3** Çağrılacak etiketi seçin ve **οκ** tuşuna basın.

#### Etiket Silme

Saklanmış bir etikete artık ihtiyaç duymadığınızda, etiketi kitaplıktan silebilirsiniz.

#### Etiketlerim'deki bir etiketi silmek için

- **1 LIBRARY** tuşuna basın.
- 2 Etiketlerim'i seçin ve οκ tuşuna basın.
- 3 Silinecek etiketi seçin ve CLR tuşuna basın.
- 4 Etiketi kitaplıktan silmek için, **οκ** tuşuna basın.

🗒 Kitaplıktan bir terim veya etiket silindiğinde söz

konusu terim veya etiket Sık Kullanılanlar listesinden de silinir.

## Sık Kullanılan Tuşunu Kullanma

Sık kullandığınız simgeleri, terimleri ve etiketleri Sık kullanılanlar listenize ekleyebilirsiniz. Sık kullanılanlar listesine bir terim eklendiğinde, Kitaplık menüsünde gezinmeden bu terime hızla erişebilirsiniz.

#### Sık Kullanılanlar Listesine Öğe Ekleme

Bir simge, terim veya etiket Sık Kullanılanlar listesine eklenmeden önce kitaplığa kaydedilmelidir.

#### Sık kullanılanlar listesine öğe eklemek için

- 1 Kitaplıktan bir simge, terim veya etiket seçin.
- 2 FAVORITES tuşuna basın ve üç saniye basılı tutun. Öğenin Sık kullanılanlar listesine kaydedildiğini doğrulayan bir mesaj görüntülenir.

#### Sık Kullanılanlar Listesinden Öğe Ekleme

Etiketinize bir simge veya terimi hızla ekleyebilir veya Sık Kullanılanlar listesinden bir etiket çağırabilirsiniz.

#### Sık kullanılanlar listesinden bir öğe eklemek için

- 1 FAVORITES tuşuna basın.
- 2 Eklenecek simge veya terimi ya da çağrılacak etiketi seçin ve **οκ** tuşuna basın.

#### Sık Kullanılanlar Listesinden Öğe Silme

Sık Kullanılanlar listesindeki bir öğeye artık ihtiyaç duymadığınızda, söz konusu öğeyi Sık Kullanılanlar listesinden silebilirsiniz.

#### Sık kullanılanlar listesinden bir öğe silmek için

- 1 FAVORITES tuşuna basın.
- 2 Silinecek simgeyi, terimi veya etiketi seçin ve uşuna basın.

Bir onay mesajı görünür.

**3** Girişi silmek için **οκ** tuşuna basın. Öğenin şilindiğini doğrulayan bir meşai görüntülenir.

Öğenin silindiğini doğrulayan bir mesaj görüntülenir.

Kitaplıktan bir terim veya etiket silindiğinde söz konusu terim veya etiket Sık Kullanılanlar listesinden de silinir.

# Yazdırma Seçenekleri

Aynı etiketin birden fazla kopyasını yazdırabilir, kopyaları harmanlayabilir, ayırıcı çizgileri yazdırabilir, kesmek için etiketler arasında duraklayabilir, etiketi ilerletebilir ve yazdırma kontrastını ayarlayabilirsiniz.

## Birden Fazla Kopya Yazdırma

Aynı etiketin 10 kopyasını tek seferde yazdırabilirsiniz.

#### Birden fazla kopya yazdırmak için

- 1 ALT + COPY PRINT tuşlarına basın.
- Yazdırılacak kopya sayısını seçin.
   Varsayılan değer 2 kopyadır.
- 3 Yazdırma işlemine başlamak için **or** tuşuna basın.

Yazdırma bittiğinde, yazdırılacak kopya sayısı 2'ye döner.

## Birden Fazla Kopyayı Harmanlama

Bir etiket grubunun birden fazla kopyasını yazdırırken, etiketlerin normal mi yoksa harmanlanmış olarak mı yazdırılacağını seçebilirsiniz. Etiketlerin normal olarak yazdırılmasını seçtiğinizde, ilk etiketin tüm kopyaları bir sonraki etiketin yazdırılmaya başlanmasından önce yazdırılır. Etiketlerin harmanlanmış olarak yazdırılmasını seçtiğinizde, etiket grubunun her bir tam kopyası, ikinci kopya yazdırılmaya başlamadan önce yazdırılır.

Aşağıdaki örnek, normal şekilde yazdırılmış ve harmanlanmış üç etiket grubunun üç kopyasını göstermektedir.

#### Normal

A101 A101 A101 A102 A102 A102 A103 A103 A103 A103

#### Harmanlanmış

A101 A102 A103 A101 A102 A103 A101 A102 A103

## Birden fazla kopya yazdırmak ve harmanlamak için

- **1** ALT +  $\frac{COPY}{PRINT}$  tuşlarına basın.
- Yazdırılacak etiket grubunun kopya sayısını seçin ve
   Oκ tuşuna basın.
- 3 Gruptaki tüm etiketleri yazdırmak için Tümü'nü seçin.
- 4 Oκ tuşuna basın.
- 5 Aşağıdakilerden birini seçin:
  - Harmanlanmış olarak yazdırmak için **Evet**.
  - Normal şekilde yazdırmak için Hayır.
- 6 Yazdırma işlemine başlamak için **οκ** tuşuna basın.

## Hücreler Arasında Ayrıcı Çizgi Yazdırma

Kesici ve modül etiketleri gibi çok hücreli etiketlerde, her bir hücre arasında ayırıcı bir çizgi yazdırıp yazdırmamayı seçebilirsiniz. Varsayılan olarak, hücreler arasında ayırıcı çizgi yazdırılır.

# Ayırıcı çizgilerin yazdırılması işlemini geçersiz kılmak için

- 1 ALT + CUSTOM tuşlarına basın.
- 2 Yazdırma seçenekleri'ni seçin ve οκ tuşuna basın.
- 3 Ayırıcı çizgiler'i seçin ve ok tuşuna basın.
- 4 Hayır'ı seçin ve οκ tuşuna basın.

## Etiketler Arasında Duraklama

Birden fazla kopya yazdırıldığında, yazıcı her bir etiketi yazdırdıktan sonra duraklayarak etiketi kesmenizi sağlar. Bu özelliği kapatarak, etiketlerin kesintisiz olarak yazılmasını sağlayabilirsiniz.

## Sürekli yazdırmak için

- 1 ALT + CUSTOM tuşlarına basın.
- 2 Yazdırma seçenekleri'ni seçin ve οκ tuşuna basın.
- 3 Kesmek için durakla'yı seçin ve ок tuşuna basın.
- 4 Hayır'ı seçin ve οκ tuşuna basın.

## Etiketi İlerletme

Etiketinizin başına veya sonuna ek boş alan eklemek için, etiketi 6,5 mm (1/4")'lik artışlarla ilerletebilirsiniz.

#### Etiketi ilerletmek için

- 1 ALT + SERIAL tuşlarına basın.
- 2 Etiketi ilerletmek için **οκ** tuşuna basın.

## Yazdırma Kontrastını Ayarlama

Seçtiğiniz etiket malzemesine bağlı olarak, etiket üzerinde basılı olan metni açık veya koyu hale getirmeniz gerekebilir.

#### Yazdırma kontrastını ayarlamak için

- 1 ALT + CUSTOM tuşlarına basın.
- 2 Yazdırma seçenekleri'ni seçin ve οκ tuşuna basın.
- 3 Yazdırma kontrastı'nı seçin ve ok tuşuna basın.
- 4 Yazdırma kontrastını artırmak veya azaltmak için ▶ veya ◀ tuşuna basın.
- **5 Oκ** tuşuna basın.
- 6 Yazdırma kalitesinden memnun olana kadar bu işlemi tekrarlayın.

# Yazıcınızı Temizleme

Yazıcınız, oldukça az bir bakım gerektirmesinin yanı sıra size uzun ve sorunsuz bir hizmet vermek üzere tasarlanmıştır.

Düzgün çalışmasını sağlamak için yazıcınızı zaman zaman temizleyin.

## Kesici bıçağı temizlemek için

- 1 Etiket kasetini çıkartın.
- 2 Kesici bıçağı açıkta bırakmak için kesici tuşuna basın ve basılı tutun.
- **3** Bıçağın her iki tarafını temizlemek için bir tutam pamuk ve alkol kullanın.

**Dikkat** : Kesici bıçak oldukça keskindir. Bıçağı temizlerken kesici bıçak ile doğrudan temastan kaçının

## Yazdırma kafasını temizlemek için

- 1 Etiket kartuşunu çıkartın.
- 2 Etiket kartuşu kapağının içindeki temizleme aletini çıkarın.



Şekil 7

3 Yazdırma kafasında, aletin yastıklı tarafını nazikçe silin. Bkz. Şekil 7.

# Simgeler

Aşağıdaki tablolar, yaygın olarak kullanılan simgeleri kategoriye göre göstermektedir.





Para Birimi



Tehlike ve Uyarı



Pro AV ve Güvenlik





Rakamlar

# Terimler

Aşağıda yaygın olarak kullanılan simgeler kategoriye göre listelenmiştir.

## Audio (Ses)

ANALOG	SAĞ SURR. HOPRLR
BÖLGE	SAĞ YAN HOPARLÖR
CD	SES DÜZEY KONTRL
DİJİTAL	SOL ARKA HOPARLR
FONO	SOL DIŞ HOPARLÖR
HOPARLÖR	SOL ÖN HOPARLÖR
OPTİK	SOL SURR. HOPRLR
ORTA ARKA HOPARLR	SOL YAN HOPARLÖR
ORTA ÖN HOPARLÖR	SUBWOOFER
SAĞ ARKA HOPARLR	SURROUND
SAĞ DIŞ HOPARLÖR	TEYP
SAĞ ÖN HOPARLÖR	

ISI DETEKTÖRÜ KAMERA KAPI KAPI KAPI TEMASI

# UZAKTAN KUMANDA YEDEK YÜKSEK SU ZEMİN

## Video (Video)

BİLEŞEN	MONİTÖR
BİLEŞİK	PROJEKTÖR
CATV	RF
DADI KAMERASI	RGB
DOKUNMATİK EKRAN	RS-232
DVD	S-VIDEO
DVI	SAT
DVR	TUŞ TAKIMI
HDMI	TV
HDTV	UZAKTAN KUMANDA
IR	VCR

# Security (Güvenlik)

ARABA YOLU	KARBON MONOKSİT
ARKA KAPI	KAYDIRICILAR
CAM KIRILMASI	KORNA
CCTV	OLUK
ÇİFT TEKNOLOJİLİ	ÖN KAPI
DENETLEYİCİ	PENCERE
DUMAN DETEKTÖRÜ	PENCERE SENSÖRÜ
DÜŞÜK SICAKLIK	PIR
FAN KESME	SENSÖR
GARAJ KAPISI	SİREN
GAZ	ŞOK SENSÖRÜ
GÜÇ	STROB
HAREKET SENSÖRÜ	SU DETEKTÖRÜ
HAVUZ	TELEFON
HÜCRE	TEMAS

# Sorun Giderme

Yazıcınızı kullanırken bir sorunla karşılaştığınızda, aşağıdaki olası çözümlere bakın.

Sorun/Hata Mesajı	Çözüm
Pil Boşalmış	<ul> <li>Güç adaptörünü bağlayın.</li> </ul>
	Pil paketini yeniden şarj edin. Bkz. Pil Paketini Şarj Etme.
	Yeni AA alkalin piller takın.
Kötü baskı kalitesi	Yazdırma kafasını temizleyin. Bkz. Yazıcınızı Temizleme.
	Yazdırma kontrastını ayarlayın. Bkz. Yazdırma Kontrastını Ayarlama.
	Pil düzeyini kontrol edin; güç azalmış olabilir.
Etiket Sıkışması	<ul> <li>Etiket kartuşu bölmesini açın ve kartuşu çıkartın.</li> </ul>
Etiket sıkışması nedeniyle motor durdu.	Sıkışıklığı gidererek sıkışmış etiketi çıkarın.
	Kesici bıçağı temizleyin. Bkz. Yazıcınızı Temizleme.
	<ul> <li>Etiketin, etiket kartuşundaki etiket kılavuzlarının arasından rahatça geçtiğinden; etiketin ve bandın kartuş ağzı çapında gerili olduğundan emin olun. Bkz. Etiket Kartuşunu Takma ve Çıkarma.</li> </ul>
Düz olmayan veya eğimli yazdırma	Etiket kartuşu bölmesini kontrol ederek, kartuşun doğru şekilde takıldığından
Kartuş doğru şekilde yerleştirilmemiş.	emin olun. Bkz. Etiket Kartuşunu Takma ve Çıkarma.
	<ul> <li>Etiket bölmesindeki iki kolun, kartuşun her iki yanında kilitlendiğinden ve kartuşu yerinde tuttuğundan emin olun.</li> </ul>
Etiket kartuşu kapağı kapatılamıyor	Kartuş kapağını engelleyen bir şey bulunmadığından ve etiket kartuşunun
Kartuş doğru şekilde takılmamış.	doğru şekilde takıldığından emin olun. Bkz. Etiket Kartuşunu Takma ve Çıkarma.
Önceki menüye dönülemiyor.	Önceki menüye dönmek için 📧 tuşuna basın.
Ekranda hiçbir şey görünmüyor	<ul> <li>Yazıcının açık olduğundan emin olun.</li> </ul>
	Yeni pilleri takın, pil paketini şarj edin veya güç adaptörünü takın.
	<ul> <li>Güç adaptörünü ve pilleri çıkartın, gücü yeniden vererek yazıcıyı yeniden başlatın.</li> </ul>
Etiket bulunamadı	Kartuş bölmesini açın ve bir etiket kartuşu takın. Bkz. Etiket Kartuşunu
Kartuş yok.	Takma ve Çıkarma.
Ekran metni okunamayacak kadar açık	Arka ışığı açın. Bkz. Arka Işığı Kullanma.
	Ekran kontrastını ayarlayın. Bkz. Ekran Kontrastını Ayarlama.
Maksimum satır sayısına erişildi	Daha geniş bir etiket kartuşu takın.
Seçili etiket genişliği için çok fazla satır var	Metin satırlarının sayısını azaltın.
	Daha geniş bir etiket kartuşu takın.
Maksimum karakter sayısına erişildi	Etiketin karakter sayısını azaltın.
Yazdırılıyor	İşlem gerekmemektedir. Yazdırma işlemi sona erdiğinde mesaj kaybolur.
Barkoda izin verilmiyor	Daha geniş bir etiket kartuşu takın.
Barkodlar, 6 mm (1/4") genişlikteki etiketlere, tel/	Etiket genişliğini değiştirin.
kablo etiketlere veya kesici etiketlere yazdırılamaz.	<ul> <li>Etiket türünü değiştirin.</li> </ul>
Tuşlara basıldığında yanıt alınmıyor.	1 Hangi tuşun sıkıştığını belirlemek için tuşlara basın.
Tuşlardan biri sıkışmış olabilir.	2 Tuş normal konuma dönene kadar sıkışmış tuşa sıkıca basın.
Etiketin arkasını nasıl çıkartabilirim?	DYMO etiketlerinin arka kısmı kolayca sıyrılabilir.
	<ol> <li>Etiketin arkasındaki ayrım yerini bulun.</li> <li>Etiketi uzunlamasına nazikçe kıstırarak etiketin yazılı tarafına doğru katlayın. Etiketin arkası ayrılacaktır.</li> <li>Etiketin arkasını etiketten dikkatle sıyırıp çıkartın.</li> </ol>

Daha fazla yardım için, **www.dymo.com** DYMO Web sitesini ziyaret edin.

## Güvenlik Uyarıları (kit modeli)

## Pil Tipi: LiPolymer 7.2V 1400mAh 10.08Wh

Şarj edilebilir lityum polimer pilin yanlış kullanılması sızıntıya, ısınmaya, dumana, patlamaya veya yangına neden olabilir. Bunlar da, performans bozulmasına veya arızalara neden olabilir. Bunlar ayrıca pil takımına takılmış koruma cihazını da bozabilir. Sonuçta kullanıcılar yaralanabilir veya ekipman hasar görebilir. Aşağıdaki talimatları eksiksiz olarak izleyin.

# \land Tehlike

- Pili sadece Rhino 4200 etiketleme makinesinde kullanın.
- Pil, sadece etiketleme makinesine takılı olduğunda ve birlikte verilen şarj adaptörü (9VDC/2A) kullanıldığında şarj edilebilir.
- Bir elektrik prizine veya araba çakmağı şarj noktasına doğrudan bağlamayın.
- Pili ateşe yakın bir yerde veya sıcaklığın 60°C'nin üzerinde olabileceği arabalarda saklamayın.

## \land Uyarı

• Şarj işlemi üç saat içerisinde tamamlanmıyorsa pili şarj etmeyi durdurun.

# 🖄 Dikkat

- Etiketleme makinesini veya pili, statik elektrik üreten bir yerde kullanmayın.
- Etiketleme makinesini sadece oda sıcaklığında kullanın.
- Pil yalnızca +10°C-35°C sıcaklık aralığında şarj edilebilir.
- Pil sadece 10 ° C 60 ° C sıcaklık aralığında boşalabilir.
- Sadece DYMO markalı bir pil kullanın.

## Çevre Bilgileri

Satın almış olduğunuz ekipman, üretilmesi için doğal kaynakların çıkarılmasını ve kullanılmasını gerektirmiştir. Sağlık ve çevre bakımından tehlikeli maddeler içerebilir.

Bu maddelerin çevreye yayılmasını önlemek ve doğal kaynaklar üzerindeki baskıyı azaltmak için, uygun geri kazanım sistemlerini kullanmanızı rica ederiz. Bu sistemler, kullanım ömrünü doldurmuş ekipmanınızın malzemelerinin çoğunu güvenilir, çevre dostu bir yoldan yeniden kullanacak veya geri dönüştürecektir.

Cihazınızda bulunan çarpı işaretli çöp kutusu simgesi, bu sistemleri kullanmanız gerektiğini göstermektedir.



Bu ürünün toplanması, yeniden kullanımı ve geri dönüştürme sistemleri hakkında daha fazla bilgiye ihtiyacınız olursa, lütfen yerel veya bölgesel atık idarenizle temas kurun. Ürünlerimizin çevresel performansına ilişkin daha fazla bilgi almak için DYMO'yu da arayabilirsiniz.

#### Cihaz Sertifikası

Bu ürün, Elektro Manyetik Uyumluluk (EMC) direktifi ve düşük gerilim direktifi doğrultusunda CE işareti taşımakta olup, aşağıdaki uluslararası standartlara uygundur:

#### R4200 yazıcı İçin Uygulanan Testler veya Teknik Standartlar:

#### Emisyon:

EN55022 (2006) EN 61000-3-2 (2000) + am 14 (2000) EN 61000-3-3 (1995) + am 1 (2001)

#### Bağışıklık:

EN55024 (1998) + am 1 + am 2 EN 61000-4-2 (1995) + am 2 EN 61000-4-3 (1996) EN 61000-4-4 (2004) EN 61000-4-5 (1995) EN 61000-4-6 (1996) EN 61000-4-8 (1995) EN61000-4-11 (2004)

DYMO R4200 LilON Pil Paketi İçin Uygulanan Testler veya Teknik Standartlar:

UL2054

EN61000-6-1 EN61000-6-3

#### DYMO AC/DC Güç Kaynağı İçin Uygulanan Testler veya Teknik Standartlar:

CISPR 13: 2001 + A1:2003; EN55013:2001 + A1:2003 CISPR 20: 2002 + A1:2002 + A2 :2004; EN55020:2002 + A1:2003 EN 61000-3-2 :2000 + A2:2005 EN 61000-3-3 :1995 + A1:2001 CISPR 22: 1997 + A1:2000 + A2 :2002 Sinif B; EN 55022: 1998 + A1:2000 + A2 :2003 Sinif B CISPR 24: 1997 + A1:2001 + A2 :2002; EN 55024: 1998 + A1:2001 + A2 :2003 UL/UCL 60950-1; FCC BÖLÜM 15 SINIF B EN 60950-1: 2001 + A11; BS EN 60950-1: 2002; AS/NZS 60950-1